

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۲ء

میر قمر الدین منت: تحقیقی و تنقیدی مطالعہ

زاہرہ ثار، پی ایچ ڈی

اسسٹنٹ پروفیسر

شعبہ اردو دائرہ معارف اسلامیہ، جامعہ پنجاب لاہور

MIR QAMAR-UD-DEEN MANAT RESEARCH AND CRITICAL STUDY

Zahira Nisar, PhD

Assistant Professor

Department of Urdu Encyclopaedia of Islam

University of the Punjab, Lahore

Abstract

Mīr Qamar-ud-Dīn Manat was a famous classical poet of his era. He belongs to lakhnavī school of thought. He was a true legend because he brought up in the family of Shah walī ul Allah Dehlavī and in sufiism got sanad-e-Khilafat from Molvī Fakhr-ud-Dīn. He gained poetic training first from Mīr Naveed and then Muhammad Qayam in Urdū. After that he became the disciple of Mīr Shams-ud-Dīn Faqīr in Persian. He write a lot in Persian and also had a Dīwān. He got title of *Malak-us-Shoara* from Governor General Bengal lord Warren Hastings. He wrote panegarics, Quatrians, masnvī and other genres of poetry. His *Shakristan* is in the format of *Gulistan-e-S'adī* written in prose. His masnavī *Chamnistan* also very famous. He wrote ten masnavyat and a lot of panegyrics. His poetry is very delicate, stylish and artistic.

Keywords:

Shah Walī-ul-Allah Dehlavī, Lakhnavī School of Thought, Warren Hastings, Panegarics, Molvī Fakhr-ud-Dīn

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

میر قمر الدین تخلص منت (۱۲۰۸ھ / ۱۷۹۴ء) ولد میر نظام الدین ممنون (۱۸۴۴ء) کا آبائی وطن مشہد تھا۔ سونی پت میں پیدا ہوئے، دہلی میں نشوونما پائی (۱) اور وہ خاندانِ سادات سے تعلق رکھتے تھے۔ والد کی طرف سے ان کا سلسلہ نسب سید عبداللہ عرف ناصر الدین سے جاملتا ہے جو شاہ جہان آباد سے بیس کوس کے فاصلے پر لاہور کی جانب قصبہ سونی پت میں مدفون ہیں جب کہ والدہ کی طرف سے ان کا سلسلہ نسب شاہ عنایت اللہ رضوی (۱۷۰۱ء)، سید جلال بخاری (۱۱۹۰-۱۲۹۵ء) اور شاہ عبدالعزیز چشتی (۱۷۴۶-۱۸۲۴ء) سے ملتا ہے (۲) تذکرہ کاشی میں سید جلال بخاری کے والد سید عضدیزدی کا مفصل احوال رقم ہے۔

منت کے والد میر نظام الدین ممنون بھی اعلیٰ پائے کے شاعر تھے۔ دہلی میں پیدا ہوئے اور وہیں پرورش پائی۔ اکبر شاہ ثانی نے انھیں فخر الشعراء کا خطاب عطا کیا۔ کچھ عرصہ اجمیر میں صد الصدور رہے پھر دہلی آگئے۔ ۱۲۶ھ میں انتقال کیا۔ ان کے شاگردوں میں مفتی صدر الدین خان آزد (۱۸۰۴-۱۸۶۸ء) مشہور ہیں۔ وہ صاحب دیوان تھے لیکن ان کا دیوان کم یاب ہے۔ (۳) عین ممکن ہے کہ منت میں شعر و سخن کا جو ہر فطری طور پر موجود ہو جسے والد کے ورثے نے جلا بخشی ہو۔

منت کی تربیت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی کے گھرانے میں ہوئی (۴) اور ابتدائے شعور سے ہی انھوں نے علوم متداولہ کی تحصیل کی جانب توجہ مرکوز کی تاہم ان کی طبع سخن گوئی کی جانب مائل تھی۔ جس کے سبب وہ میر نور الدین نور سے اصلاح لینے لگے اور تیرہ سال کی عمر میں ہی فن شاعری میں طاق ہو گئے۔ مروجہ عربی و فارسی علوم کی تحصیل کے بعد منت نے مولوی فخر الدین کے دستِ حق پرست پر بیعت کی اور سندِ خلافت حاصل کر لی۔ سرور لکھتے ہیں:

”۔۔۔ دستِ بیج بہ خدمت حضرت مولوی محمد فخر الدین صاحب قدس اللہ سرہ العزیز گشتہ و

از جناب اوشاں فوائد باطنی حصول نمودہ و یکے از خلفائے ایشان گشت۔“ (۵)

میر شمس الدین فقیر اور میر نور الدین نوید سے فن شعر و شاعری کے ساتھ ساتھ رنگیں بیانی نثر پر بھی قدرت حاصل کی۔ اردو و فارسی ہر دو زبانوں میں دستِ رس حاصل کی۔ تاہم اردو کے ہر تذکرہ نگار نے فارسی میں ان کی بسیار گوئی اور ریختہ میں کم گوئی کا ذکر کیا ہے۔ مرزا علی لطف لکھتے ہیں:

”تربیت منت مذکورہ شاہ ولی اللہ محدث دہلوی کے گھرانے میں پائی ہے اور کیفیت اور

طریقت و معرفت کی فخر العارفین مولوی فخر الدین قدس سرہ کی خدمت سے اٹھائی ہے۔

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۲ء

عقده شعر و فن شاعری کے میر شمس الدین فقیر تخلص کے فیض صحبت سے ان پر کھلے
اور میر نور الدین نوید تخلص کی برکت مجالست سے دقیقے سستی و چستی نظم کے طے ہوئے۔
صفائی بندش و حسن بیان میں الحقیقت استاد اور موشگافی معنی میں قلم اس کا رشک خامہ
ہزار۔ زبان فارسی میں کلک عنبر سلک نے ان کے بہت کچھ لکھا ہے۔“ (۶)

نسخہ دلکشا میں جنمے جئے مترامان اور تذکرہ ہندی میں غلام ہمدانی مصحفی
(۱۷۵۱-۱۸۴۴ء) نے محمد قائم کو منت کا استاد قرار دیا ہے۔ نسخہ دلکشا میں مذکور ہے:
”... زبان اردو ریختے کی شعر گوئی محمد قائم سے میر نور الدین نوید اور میر شمس الدین فقیر سے
معلوم کی تھی۔ بعدہ شاگرد میر شمس الدین فقیر مشہور ہوئے۔۔۔“ (۷)
تذکرہ ہندی میں منت کے زانوائے تلمذ تہہ کرنے کا احوال درج ذیل ہے:
”در ابتدائے چندے استفادہ ریختہ از قائم نمودہ۔۔۔ در آن زمان خود را شاگرد میر شمس
الدین فقیر مکیوید۔“ (۸)

دیوان جہان میں منت کے دو استادوں کا ذکر ملتا ہے اولاً محمد قائم کا ثانیاً فقیر کا۔
”منت تخلص، نام قمر الدین سنپت کے رہنے والے پہلے شاگرد محمد قائم کے تھے۔ بعد اس
کے شاگردی میر شمس الدین فقیر کی اختیار کی۔“ (۹)

عین ممکن ہے کہ اولاً منت نے علوم متداولہ کی تحصیل کے دوران میں میر نور الدین نوید سے
اپنے ابتدائی اسباق شعری سیکھے ہوں تاہم بعد ازاں انھیں محمد قائم کی صحبت میسر آگئی ہو جو جزوقتی ہو۔ یہی
سبب ہے کہ مذکورہ دو تین تذکروں کے علاوہ قائم کا ذکر اور کہیں نہیں ملتا۔ تیسرے خود منت کا فقیر کو اپنا
استاد قرار دے دینا گویا ان سے طویل استفادے کی دلیل ٹھہرتا ہے۔ یہی سبب ہے کہ وہ شاگرد فقیر کے
طور پر معروف تھے تاہم ایک باریک فرق ان دو استادوں کے درمیان یہ ہے کہ انھوں نے فقیر سے فارسی
میں اور قائم سے اردو میں اصلاح لی اور چوں کہ ان کا پیش تر کلام فارسی میں ہے اس سبب سے بھی وہ شاگرد
فقیر کے طور پر معروف ہو گئے ہوں۔ مجموعہ نغز میں منت کے صاحب دیوان ہونے اور خلافت ملنے
کے علاوہ مذکورہ بالا بحث شاگردی کو درج ذیل انداز میں پیش کیا گیا ہے:

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

”میر شمس الدین فقیر سے فارسی میں اور قیام الدین علی قائم سے ریختہ میں اصلاح کی مگر ریختہ کم کہتے تھے۔ ابتداء میں عماد الملک کے ساتھ رہے پھر مولانا فخر الدین سے بیعت ہوئے اور خلافت ملی۔“ (۱۰)

قائم چاند پوری نے اپنے تذکرے مخزن نکات میں منت کی مشق سخن کی بابت واضح لکھا ہے:
”مشق سخن پیش فقیر مؤلف می نماید“ (۱۱)

۱۱۹۱ھ/ ۱۷۷۶ء میں منت دہلی چھوڑ کر لکھنؤ آگئے۔ مرزا علی لطف نے دہلی کی ویرانی کو اس ہجرت کا سبب قرار دیا ہے۔ یہاں وہ میر محمد حسین فرنگی اور مسٹر جانسن بہادر کی سرکار سے وابستہ ہوئے۔ میر قدرت اللہ قاسم نے منت کی لکھنؤ آمد کی اطلاع درج ذیل انداز میں دی ہے:

”اس کے بعد دیار مشرق میں چلے گئے۔ اتفاقاً قائم بھی ان کے ساتھ ہی ساتھ ایک ہی گاڑی پر لکھنؤ تک پہنچا۔ قائم تو واپس چلا آیا مگر وہ وہیں قیام پذیر ہو گئے اور میر محمد حسین (جو بڑے عالم و فاضل اور بار سوختے تھے) کی وساطت سے دنیوی ترقی حاصل کی۔“ (۱۲)

منت کے لکھنؤ اور کلکتہ قیام کی بابت یادگار شعراء میں درج ذیل معلومات ملتی ہیں:
”۱۱۹۱ھ/ ۱۷۷۶ء میں دہلی سے لکھنؤ گئے۔ مسٹر جونسن انھیں کلکتہ لے گئے اور مسٹر ہیننگس گورنر جنرل سے تعارف کرایا۔“ (۱۳)

تذکرہ طبقات الشعراء ہند میں مولوی کریم الدین نے منت کے ۱۱۹۶ھ/ ۱۷۸۲ء میں سرولیم جونسن (۱۷۱۵-۱۷۷۴ء) کی خدمت میں چلے جانے، لکھنؤ میں فرقہ امامیہ اختیار کرنے، کلکتہ میں گورنر جنرل کی خدمت سے ملک الشعراء کا لقب حاصل کرنے، حیدر آباد جانے، نظام الملک کے لیے مدحیہ قصیدے کے عوض پانچ ہزار روپیہ نقد و جنس وہاں سے جمع کرنے، راجہ کلیٹ رائے کی صحبت میں رہنے، انتالیس برس کی عمر میں کلکتہ جانے اور ۱۷۹۴ء میں وہیں وفات پانے جیسی اہم معلومات مہیا کی ہیں۔ (۱۴)
قطب الدین باطن نے گلستانِ بے خزاں میں منت کے لکھنؤ، کلکتہ اور دکن جانے کی خبر درج ذیل انداز میں دی ہے:

”لکھنؤ جا کر عمائد کے قصائد تحریر کیے اس ذریعے سے اپنے مرتبہ باوقار کیے پھر کلکتہ گئے اور بصفتِ ناظم قصیدہ کہا اور ملک الشعراء خطاب پایا پھر دکن گئے اور بدولت نظم جمع زر کیا پھر لکھنؤ آئے اور طول گوئی کو ناچار مختصر کیا۔“ (۱۵)

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۲ء
 لکھنؤ جانے اور وہاں کی ادبی صحبتوں میں رجس جانے کا واضح اثر ان کے عقیدے پر بھی ہوا۔ وہ
 نہ صرف اہل سنت سے متبدل بہ عقیدہ اہل تشیع ہوئے بل کہ انھوں نے ایک رقاصہ سے متعہ بھی کیا۔
 میر قدرت اللہ قاسم نے مجموعہ نغز میں رقاصہ سے متعہ کرنے، دانتوں میں مسی لگانے اور صوفیوں کے
 رد میں رسالہ لکھنے جیسے اہم واقعات کا ذکر کرتے ہوئے لکھا ہے:

”جب تک دہلی میں رہے یہ سب باتیں ان میں نہ تھیں لیکن اقربا شیعیت کا نقیبہ سمجھتے تھے۔
 واللہ! علم یہ حاسدوں کی افترا ہے یا صحیح ہے۔“ (۱۶)

مسٹر جانسن (۱۷۱۵-۱۷۷۴ء)، منت کو لارڈ ہسٹنگز (۱۷۳۲-۱۸۱۸ء) کے رو بہ رو لے گئے۔
 منت نے لارڈ صاحب کی مدح سرائی میں اکثر مدحیہ قصائد کہے جس پر لارڈ صاحب نے انھیں ملک
 الشعراء کا خطاب دیا اور ۱۲۰۰ھ / ۱۷۸۶ء میں انھیں ایک خاص سفارت پر حیدر آباد بھیجا جہاں انھوں
 نے نظام (۱۷۳۴-۱۸۶۳ء) کی مدح میں قصیدہ پیش کیا اور صلے میں انعام پایا۔

منت نے شعر و شاعری میں غزل کے برعکس مثنویات، قصائد، خمسے اور رباعیات وغیرہ میں زیادہ
 طبع آزمائی کی ہے۔ دو تذکرے میں کلیم الدین احمد (۱۹۰۸-۱۹۸۳ء) نے تذکرہ عشقی کے حوالے سے لکھا ہے:
 ”منت مذکور در پیش تر اقسام نظم سوائے قصاید و غزل اشعار بسیارے منظوم ساختہ و
 بمثنویات خمسه در بحر خمسه نظامی پرداختہ۔“ (۱۷)

منت خود صاحب دیوان شاعر تھے۔ وہ مثنوی و قصیدے میں دست رس رکھتے تھے۔ ان کے والد
 میر نظام الدین ممنون کی طرح ان کے لاتعداد تلامذہ تھے۔ دستور الفصاحت میں تلامذہ منت کی بابت درج
 ذیل معلومات ملتی ہیں:

”صاحب دیوان است و مثل پدر بزرگوار، تلامذہ بسیار دارد۔ گویند کہ میر سعادت علی
 تسکین و سید مہر اللہ خان غیور نیز از تلامذہ ممنون اند و بعضی گویند: و از شاگردان منت،
 بہر حال سلسلہ واحد است۔“ (۱۸)

منت کا رنگ شاعری سلیس و خوش بیان ہے۔ طرز ادا فقیرانہ ہے۔ اپنی بسیار گوئی کا حال
 چمنستان نامی مثنوی میں بتایا ہے:

دریں عمرہ مثنوی گفتہ ام
 بآئین و طرز نوی گفتہ ام

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

چو اشعار من در عدد می رسد
شمار قصاید بصد می رسد
بود شعر من در غزل سی ہزار
زپا نصد رباعی گرفتم شمار (۱۹)

نثر میں شکرستان نامی کتاب گلستان سعدی کے مقابلے میں لکھی تھی تاہم مرورِ ایام کے سبب اُن کی بیش تر تصانیف تذکروں کی حد تک محدود ہو کر رہ گئی ہیں۔ بیش تر تذکرہ نویسوں نے ان کی کم و بیش ڈیڑھ لاکھ کے قریب ابیات کا ذکر کیا ہے۔

منت کی تاریخ پیدائش کا احوال نامعلوم ہے البتہ تاریخ وفات پر متعدد تذکروں میں ۱۲۰۸ھ کا سنہ مذکور ہے (ماسوائے مصحفی ۱۲۰۷ھ / ۱۷۹۲ء) اور مرزا علی لطف (۱۲۰۶ھ / ۱۷۹۱ء) کے۔ مصحفی نے منت کی تاریخ وفات بھی کہی ہے جب کہ لطف نے تپ محرق کو عارضہ قضا قرار دیا، وہ لکھتے ہیں:

”۱۲۰۶ بارہ سو چھ ہجری میں نواب سرفراز الدولہ میرزا حسن رضا خان بہادر اور مہاراجہ کلیٹ رائے واسطے کچھ سوال و جواب معاملات کے لکھنؤ سے کلکتہ جو تشریف لائے تو میر قمر الدین منت سبھی ساتھ آئے۔ ایک تین چار روز تپ محرقہ ان کو عارض ہوئی اور بغیر جان لیے وہ تپ نہ گئی چنانچہ کلکتہ اس سید غریب الدیار کا مدفن ہوا۔“ (۲۰)

مصحفی کی کہی گئی تاریخ وفات درج ذیل ہے:

منت کہ ہیچگہ بہ فنونِ کمالِ شعر
از ہمسراں نہ کردہ کسے ہمسری او
دیوانِ زندگیش چو شیرازہ واگذاشت
در شہر فاش شد جنسر ابتری او
چو گان و گو نماند و تگا و رزپانشست
خالی بماند عرصہ جولانگری او
ساقی روزگار دریں مجلس خراب
حفظ فشر و در قدحِ آخری او
واحرستا کہ سالِ وفاتش نوشتہ شد
منت کجا و زمزمہ شاعری او (۲۱)

۱۲۰۷ھ

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

مختلف تذکروں میں کلامِ منت کے مختلف انتخابات درج ہیں۔ تذکرہ بزمِ سخن، تذکرہ شعرائے اردو از میر حسن، تذکرہ طبقات الشعرائے ہند اور یادگار شعراء میں انتخابِ کلامِ منت درج نہیں ہے صرف ترجمہ شامل کیا گیا ہے۔ دیگر تذکروں میں شامل کلامِ منت درج ذیل ہے:

منت ایسے کو دل دیا تو نے
اے مری جان کیا کیا تو نے

کہاں ہم کو عرضِ غم دل کا رو ہے
گرہِ زیر لبِ نغمہ آرزو ہے (۲۲)

کوئی اس بد مزاجی پر تمہارے پاس کیا بیٹھے
ادھر تک ہم نے دم مارا ادھر تم منہ بنا بیٹھے
یہیں سے ہم رہاںِ قافلہ اپنی تو رخصت ہے
کہ اس وادی میں ہم تو ضعف سے جوں نقش پا بیٹھے
کھڑے رہیے جو اس کی بزم میں تو یوں لگے کہنے
دکھاتا ہے یہ اپنے پانوں کیوں ناحق کھڑا بیٹھے
(پاؤں = گلزارِ ابراہیم)

جو اتنی بات سن کر بیٹھے تو پھر لگے کہنے (بیٹھے جاویں = //)

ہنسی سے کہتے ہی یک بات کے بس آپ آ بیٹھے (اک = //)

نہ آوے باز یہ بندہ تو منت بدگمانی سے (کہانے = //)

تکلف برطرف گر ساتھ اس بت کے خدا بیٹھے

(مذکورہ غزل، بہ لحاظ مضمون غزلِ مسلسل ہے۔)

منت جیوں شمعِ دل جلاتا ہے (جوں = گلزارِ ابراہیم)

رو کا کب غم کا ولولہ جاتا ہے

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

کیا جانے کیا خلش ہے سینے میں آج
ہر سانس کے ساتھ جی چلا جاتا ہے (۲۳)

کس کو لب جان بخش کی میں بات سناؤں
عیسیٰ بھی اگر بولیں تو صلوات سناؤں

مدعی ہم سے سخن ساز بسا بوسی ہے (اس = گلزارِ ابراہیم)

اب تمنا کو یہاں مژدہ پا بوسی ہے (پھر، پا بوسی = //)

تہمتِ عشق عبث کرتے ہیں منت سمجھ پر (مجھ پر منت = //)

ہاں مگر ملنے کی خواباں سے تو ٹک خوشی ہے (۲۴) (یہ سچ = //)

خشک نالے ہو گئے بہنے سے دریا تھم رہا

چشم میں اپنے نہیں اک عمر سے کچھ نم رہا (اپنی ہی ساری = تذکرہ گلشنِ سخن)

مے کدہ سے ٹل گئے اہل ہوس پی پی کے جام

انگبین وہ ہوں کہ اس پیر مغاں میں جم رہا

کو تہ ہے اس کی زلف سے دستِ صبا ہنوز

عقدہ ہوا پدل کا ہمارے نہ واہنوز

گر نقشِ دوئی مٹائیں گے ہم

سچ کہیو کہ کیا کھائیں گے ہم

مصری سے وہ ہونٹ تک دکھاوے

کچھ گھول کے پی نہ جائیں گے ہم

اس آنے کا کچھ بھی لطف پیارے

ہر دم جو کہو کہ جائیں گے ہم

آئینہ دل جو تھا وہ ٹوٹا

کیا اب تمھیں منہ دکھائیں گے ہم (کیا لے = تذکرہ گلشنِ سخن)

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

سوگوہ آتش کو چھاتی سے پلٹے ہیں
کچھ عاشقی نہیں ہے ہم جی پہ کھلتے ہیں
دل ہم ستم زدوں کا ہے واجب الترحم
اس نیم قطرہ خوں پر سوز خم جھیلے ہیں
خوان کرم پہ تیرے ہے سیر ایک عالم
ہم بے نصیب اب تک پاڑ ہی بیلے ہیں

ہے مری طرح جگر خون ترا مدت سے (میری ہی، خوں ہے ترا = تذکرہ ہندی)
اے حنا کس کی تجھے خواہش پا بوسی ہے

کہاں ہم کو غرضِ غم دل رو ہے
گرہ زیر لبِ نغمہ آرزو ہے
قدم رکھ گیا کون سینہ پر اپنے
گل داغ میں آج مہندی کی بو ہے
سناتا تھا میں حالِ دل اُس کو منت
کہا چل بے یہاں سے یہ کیا گفتگو ہے

آہو سے تری چشم کی کب چھوڑیں یہ تشبیہ
جب تک کسی ساغر کو نہ تو آنکھیں دکھاوے
اٹھ جائے کسی کے جو دلِ صاف سے پردا
پھر آئینہ دنیا میں کبھو منہ نہ دکھاوے
بندے کو خدا کے نہیں جز دل شکنی کام
کیا سنگ ہے دل شیخ کا اللہ سے پاوے

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

منت یک بار عشق سے توبہ کر
چار و ناچار عشق سے توبہ کر
اب تک مردِ دین و دنیا رہنا
آجانے دے یار عشق سے توبہ کر

منت آے جان ان بتوں کو مت پوج
مت کھو ایمان ان بتوں کو مت پوج
ان باتوں پر پتھر پڑیں تیری ظالم
اللہ کو مان ان بتوں کو مت پوج (۲۵)

ہم سے وہ جو شش، وہ الفت دور کی
آپ کو سو جھی نہایت دور کی

شب کہ مجلس میں وہ بتِ محو خود آرائی تھا
آئینہ، پشت بہ دیوار، تماشا ئی تھا

بس جفا زور آزمائی ہو چکی
دلبروں سے ہاتھ پائی ہو چکی
تیغ سے وہاں اب تلک ٹپکے ہے خوں
قتل یاں ساری خدائی ہو چکی
رات تھوڑی، حسرتیں دل میں بہت
صلح کیجیے، بس لڑائی ہو چکی (۲۶)

ایسے بے دید سے تھی آنکھ لگی
قبر میں بھی نہ میری آنکھ لگی

آہ اے کثرتِ داغِ غمِ خواباں کہ مدام
صفحہ سیدہ پُر از جلوہ طاؤسی ہے (۲۷)

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۲ء

مدت میں تو اے نگِ مروت نظر آیا

کس واسطے، کیوں، خیر ہے، کیا تھا، کدھر آیا (۲۸)

میر قمر الدین منت کے حالات و کوائف اور مراتبِ شعری کے ضمن میں مفصل ترین معلومات آقا حسین قلی خان عظیم آبادی کے تذکرے نشترِ عشق میں ملتی ہیں۔ منت سادات سے نسبت رکھتے تھے، صوفیانہ سلسلے میں بیعت تھے۔ شاہ عبدالعزیز سے بیعت ہونے کے علاوہ علوم مروجہ کے ساتھ ساتھ سندِ حدیث بھی رکھتے تھے۔ سلسلہ قادریہ میں بھی بہ اجازت بیعت ہوئے۔ نواب آصف الدولہ، حیدر بیگ خاں، راجہ کلیٹ رائے نواب حیدر آباد کی مدح سرائی میں قصائد اور انعام پائے:

”مشہور ہے کہ والی حیدر آباد کے اشارے سے وہاں کے شعراء نے میر موصوف سے مباحثہ اور مجادلہ بھی کیا لیکن میر موصوف کو ہر طرح صاحب استعداد اور بدیہہ گو پایا تو مخفی طور پر والی دکن سے سارا ماجرا کہا۔ والی دکن خود جو ہر شناس تھے۔ ایک زمرہ کی انگوٹھی ملک الشعراء کے خطاب کے ساتھ عنایت کی۔ یہ موصوف حیدر آباد سے پھر لکھنؤ لوٹ کر آئے اس مرتبہ راجہ کلیٹ رائے نے ان کو دو سو روپیہ ماہوار پر اپنے یہاں رکھ لیا۔ چند سال کے بعد منت انچاس سال کی عمر میں بعض ضروری امور کی انجام دہی کے لیے کلکتہ گئے وہاں ۱۲۰۸ھ میں انتقال کر گئے۔ وہاں کے کر بلا میں مدفون ہوئے۔ مولوی عبدالواسع جو کر بلا کے فاضلوں میں ہیں تاریخ کبھی جس میں ایک عدد کی کلی ہے۔

میر قمر الدین منت ہائے ہائے۔۔۔ چوں کہ ابتدائے تمیز سے شعر و شاعری کا شوق تھا اس میں بڑی دستگاہ حاصل کی۔ اشعار کی تعداد پچاس ہزار ہو گئی۔ اس میں دس مثنویاں خمسہ نظامی اور خسرو کے طرز پر ہیں۔ مثنوی چمنستان میں خود کہتے ہیں کہ میری تصانیف میں دس مثنویات ہیں، سو قصیدے ہیں۔ غزل کے اشعار تیس ہزار ہوں گے اور پانسو رباعیاں۔“ (۲۹)

بے جگر نے اپنے تذکرے (غیر مطبوعہ) تذکرۂ شعرائے اردو میں منت کی استعدادِ شعری کو دل کھول کر خراجِ تحسین پیش کرتے ہوئے لکھا ہے:

”۔۔۔ مصرعہ اش دو چشم مشتاقانِ سخن چون ہلالِ عیدی نمود برای عاشقانِ سراپا محن تج کر د۔۔۔ غرض کہ کلامش چہ فارسی و چہ ہندی تمام بانصاحت و ادابندی است و خیالِ او ہمہ تن منتہای سلاست و دل پسندی غزل المقولہ۔

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۳ء

حق نے منت کی طبعیت کیا بنائی واچھڑے
آج تک ایسے سے لے ہے پنہاںی واچھڑے
شعر اس کا دیکھتا گر سعدی (ناخوانا)
رشتک سے کہتا یہی بل بے صفائی واچھڑے
بے تکلف دیکھیے یارو کہ فن شعر میں
کیا تراخا طرز اُس نے تھی اڑائی واچھڑے
وصف لب ہوسکے کب اُسی کے فیض سے
بے جگر یہ بھی غزل تجھ سے بن آئی واچھڑے (۳۰)

حاصل کلام

کلام منت کا جائزہ لیں تو منت اپنے دور کے ممتاز ترین شعراء میں شمار ہوتے ہیں۔ وارن، میسنگز
تک رسائی ان کی قدرت بیان کا اظہار ہے۔ ان کی پُرگوئی اس درجے کو پہنچی ہوئی تھی کہ انھوں نے فارسی
شاعری میں دفتر کے دفتر سیاہ کر ڈالے تھے، البتہ تذکرہ نویسوں نے اُن کی اردو کم گوئی کو موضوع بحث بنایا
ہے۔ ان کا فارسی کلام اب دست یاب نہیں ہے اور اردو کلام تذکروں کے توسط سے درج بالا اشعار کی
صورت میں موجود ہے۔ عین ممکن ہے کہ کسی پوشیدہ کتب خانے کے سربستہ راز کی طرح موجود بھی ہو تو
عدم رسائی کے سبب معدومیت ہی کو امکان سمجھا جائے۔ اس کلام کے دیگر جوہر دیوان بینی سے ہی آشکار
ہو سکتے ہیں۔ سر دست موجودہ کلام سادگی و پرکاری کا آئینہ دار، لکھنؤ کی زندہ دلی کا عکاس ہے۔ بات سے بات
بنانے اور بات کرنے اور گفت گو کا غماز ہے۔ عشق مجازی کی تلخیوں، محبوب کی اداؤں، عشق کی ستم ظریفیوں
اور عشق حقیقی کی شراب سے لب ریز ہے۔ عشق و عاشقی کی کیفیات کا ترجمان یہ کلام دہلی و لکھنؤ کے محاورات
اور لفظیات کا امین ہے۔ الغرض کلام منت دہلی و لکھنؤ کے مشترکہ تہذیبی ورثے کا امین ہے۔

☆☆☆☆☆

حوالے

- (۱) نور الحسن خان، علی حسن خان، تذکرہ بزمِ سخن و طورِ کلیم، (پٹنہ: عظیم الشان بک ڈپو، ۱۹۶۸ء)، ۱۱۵، ۱۱۴۔
- (۲) عشقی عظیم آبادی، تذکرہ عشقی، مرتب و مترجم۔ عطا کا کوئی، (پٹنہ: رئیس ادارہ تحقیقات، ۱۹۶۹ء)، ۱۳۳۔
- (۳) رام بابو سکسینہ، تاریخ ادبِ اردو، (لکھنؤ: مطبع تاج کمار، ۱۹۹۹ء)، ۲۱۱۔
- (۴) مرزا لطف علی، تذکرہ گلزارِ ابراہیم، (علی گڑھ: مطبع مسلم یونیورسٹی، ۱۹۳۲ء)، ۲۳۷۔

اورینٹل کالج میگزین، جلد ۹۹، شمارہ ۲، مسلسل شمارہ: ۳۷۲، سال ۲۰۲۲ء

- (۵) سرور، میر محمد خان، تذکرہ سرور، (دہلی: دہلی یونیورسٹی، ۱۹۶۱ء)، ۵۸۵۔
- (۶) مرزا لطف علی، تذکرہ گلزارِ ابراہیم، ۲۳۷۔
- (۷) جنمے جے متر ارمان، تذکرہ نسخۂ دلکش، مدون۔ رئیس انور رحمان، (دیوبند: علمی مرکز، ۱۹۷۹ء)، ۱۷۳۔
- (۸) مصحفی، غلام ہدائی، تذکرہ ہندی، (دکن: انجمن ترقی اردو اورنگ آباد ۱۹۳۳ء)، ۲۳۰۔
- (۹) بنی نرائن جہاں، دیوانِ جہاں، (پٹنہ: لیتھو پریس، ۱۹۵۹ء)، ۲۱۵۔
- (۱۰) میر قاسم قدرت اللہ، مجموعۂ نغز، مترجم۔ عطا کا کوئی، (پٹنہ: عظیم الشان بک ڈپو، ۱۹۷۲ء)، ۱۳۵۔
- (۱۱) قائم چاند پوری، تذکرہ مخزنِ نکات، مدون۔ اقتدا احسن، (لاہور: مجلس ترقی ادب، ۱۹۶۶ء)، ص ۱۹۸۔
- (۱۲) میر قاسم قدرت اللہ، مجموعۂ نغز، ۱۳۵، ۱۳۶۔
- (۱۳) اشپرنگر، یادگارِ شعراء، مدون۔ طفیل احمد (لکھنؤ: اتر پردیش اردو اکیڈمی، ۱۹۸۵ء)، ۱۶۷۔
- (۱۴) مولوی کریم الدین، تذکرہ طبقات الشعراء، ہند، مدون۔ عطا کا کوئی، (پٹنہ: عظیم الشان بک ڈپو، ۱۹۷۱ء)، ۳۱۔
- (۱۵) میر قطب الدین باطن، طبقات الشعراء، ہند، (لکھنؤ: اتر پردیش اردو اکیڈمی، ۱۹۸۲ء)، ۲۳۵۔
- (۱۶) قاسم میر قدرت اللہ، مجموعۂ نغز، ص ۱۳۶۔
- (۱۷) شورش عظیم آبادی، عشقی عظیم آبادی، دو تذکرے، جلد ۲، مدون۔ کلیم الدین احمد، (پٹنہ: لیتھو پریس، ۱۹۶۳ء)، ۲۳۹۔
- (۱۸) یکتا، سید احمد علی خان، دستور الفصاحت، مدون۔ عرشی، امتیاز علی، (رام پور: رضا لاہیری، ۲۰۱۵ء)، ۹۲۔
- (۱۹) فیمل، الف، کریم الدین، تذکرہ طبقات الشعراء، ہند، مدون۔ عطا کا کوئی، (پٹنہ: عظیم الشان بک ڈپو، ۱۹۷۱ء)، ۳۱۔
- (۲۰) لطف، مرزا علی، تذکرہ گلزارِ ابراہیم، ۲۳۸۔
- (۲۱) مصحفی، تذکرہ ہندی، ۲۳۰۔
- (۲۲) مبتلا، مردان علی خان، تذکرہ گلستانِ سخن، مدون۔ مسعود حسن رضوی ادیب، سید، (علی گڑھ: انجمن ترقی اردو ہند، ۱۹۶۵ء)، ۲۳۰۔
- (۲۳) عشقی عظیم آبادی، دو تذکرے، ۲۳۹۔
- (۲۴) باطن، میر قطب الدین، گلستانِ بے خزاں، ۲۳۵۔
- (۲۵) مرزا لطف علی، گلزارِ ابراہیم، ص ۲۳۸-۲۴۰۔
- (۲۶) یکتا، دستور الفصاحت، ۹۲-۹۳۔
- (۲۷) مصحفی، تذکرہ ہندی، ۲۳۱۔
- (۲۸) سرور، تذکرہ سرور، ۵۸۷۔
- (۲۹) آقا حسین قلی خان عظیم آبادی، نشتر عشق، مرتب و مترجم۔ عطا کا کوئی، (پٹنہ: دی آرٹ پریس او لٹن گنج، ۱۹۶۸ء)، ۱۲۳-۱۲۴۔
- (۳۰) بے جگر، خیراتی لعل، تذکرہ شعراء اردو، مائیکرو فلم مخزونہ (لاہور: مرکزی کتب خانہ، جامعہ پنجاب) ایکسیشن نمبر ۹۴۱۴، سیریل نمبر ۴۶۴، بذیل مادہ منت۔

BIBLIOGRAPHY

- Beni Narayan Jahan, *Dīvan-e Jahān*, (Patna: Letho Press, 1959).
- Fellen, F. Kareemuddin, Molvi, *Tazkira Tabaqāt al-Sho'ara-e Hind*, (Comp.) Ata Kakvi (Patna: Azeem-us-Shan Book Depot, 1971).
- Gulam Hamdani Mushafi, *Tazkira-e Hindī*, (Aurangabad: Anjuman-e Taraqī-e Urdu, 1933).
- Ishpringer, *Yādgār-e Sho'arā*, (Comp.) Tufail Ahmed, (Lakhnow: Uttar Pradesh Urdu Academy, 1985).
- Ishqi Azeem Abadi, *Tazkira-e-Ishqī*, (Ed.&Tran.) Ata Kakave (Patna: Raees Idara Tehqeeqat, 1969).
- Janamejaya Mittr Arman, *Tazkira Nuskha-e Dilkusha*, (Comp.) Raees Anwar Rehman, (Deoband: Ilmi Markaz, 1979).
- Meer Qudratullah Qasim, *Majmū'a-e Naghz*, (Trans.) Ata Kakwi, Patna: Azeem-us Shan Book Depot, 1972).
- Meer Qutbuddeen Batin, *Gūlistān-e Be-Khizān*, (Lakhnow: Uttar Pradesh Urdu Academy 1982).
- Mirza Lutf Ali, *Tazkira-e Gūlzār-e Ibrāhīm*, (Ali Garh: Matba' Muslim University, 1934).
- Noorul Hassan Khan, Ali Hassan Khan, *Tazkīra-e-Bazm-e-Sukhan wa Toor-e-Kaleem*, (Azeem-us-Shan Book Depot, Patna 1968).
- Qayam Chandpuri, *Tazkira-e Makhzan-e Nikāt*, (Comp.) Iqtida Ahsan, (Lahore: Majlis-e Taraqī-e Adab, 1966).
- Raam Babu Saxena, *Tareekh-e Adab-e Urdū*, (Lakhnow: Matba taj Kumar, 1999).
- Saroor, Meer Muhammad Khan, *Tazkira-e Sarūr*, (Dehli: University of Dehli 1961).
- Shorish Azeem Aabadi, Ishqi Azeem Aabadi, *Do Tazkire*, (Comp.) Kaleem-ud-Deen Ahmed, (Patna: Letho press, 1963).
- Yakta, Sayed Ahad Ali Khan, *Dastūr al-Fasahāt*, (Comp.) Imtiaz Ali Arshi, (Rampur: Raza Library, 2015).

